



EUROPEAN COURT OF HUMAN RIGHTS
COUR EUROPÉENNE DES DROITS DE L'HOMME

ДРУГО ОДЕЉЕЊЕ

ОДЛУКА

Представка бр. 27025/20
Халима ЦАНКОВИЋ против Србије
и 47 других представки
(види приложену табелу)

Европски суд за људска права (Друго одељење), на заседању Већа 25.
августа 2022. године у саставу:

Jovan Ilievski, *председник*,

Gilberto Felici, Diana

Sârcu, *судије*,

и Viktoriya Maradudina, *вршилац дужности заменика секретара Одељења*,

Узимајући у обзир горе наведене представке поднете на датум назначен у
приложеној табели,

Имајући у виду запажања која је поднела Тужена и запажања подносилаца
представки као одговор на иста,

Након већања, одлучује како следи:

ЧИЊЕНИЦЕ И ПОСТУПАК

Списак подносилаца представки је дат у приложеној табели.

Подносиоце представки је заступала гђа Р. Ћоровић, адвокат из Новог
Пазара.

Жалбе подносилаца представки на основу члана 6. став 1. Конвенције и
члана 1. Протокола бр. 1, које се односе на неизвршење или одложено
извршење домаћих одлука усвојених против друштвеног/државног
предузећа, су прослеђене Влади Србије (у даљем тексту: „Влада“) 20. маја
2021. године.

ПРАВО

А. Здруживање представки

Имајући у виду сличност предмета наведених представки, Суд сматра да
је примерено да исте испита заједно и да донесе једну спојену одлуку.

В. Жалбе на основу члана 6. став 1. Конвенције и члана 1. Протокола бр. 1 (неизвршење или одложено извршење домаћих одлука донетих против друштвеног/државног предузећа)

Влада је тврдила да су коначне одлуке донесене на домаћем нивоу заправо извршене у корист подносилаца представки. Стога је предложила да Суд одбаци предметне представке као злоупотребу права на појединачну представку у складу са чланом 35. ст. 3 (а) и 4. Конвенције.

Подносиоци представки нису оспорили ту чињеницу.

Суд понавља да се представка може одбацили као злоупотреба права на појединачну представку у смислу члана 35. став 3 (а) Конвенције уколико је, између осталих разлога, свесно заснована на лажним информацијама или уколико су значајне информације и документи намерно изостављени, било тамо где су били познати од самог почетка или где су нови значајни догађаји наступили током трајања поступка. Непотпуна, а самим тим и обмањујућа информација, може представљати злоупотребу права на представку, нарочито ако се предметна информација тиче саме суштине предмета и ако се не пружи довољно добро објашњење за необелодањивање такве информације (видети *Gross против Швајцарске* [ВВ], број 67810/10, став 28, ЕСЉП 2014; *S.A.S. против Француске* [ВВ], број 43835/11, став 67, ЕСЉП 2014; и *Николић и др. против Србије* (одл.) [Веће], бр. 48162/18 и 8 др, од 21. јануара 2021. године).

Освртом на предметни случај, Суд примећује да је у периоду од 24. августа до 15. децембра 2020. године држава у целости исплатила износе досуђене у предметним одлукама на домаћем нивоу, у складу са домаћим правом (видети *Стевановић и др. против Србије*, бр. 43815/17 и 15 др, став 17, од 27. августа 2019. године). Подносиоци представки нису обавестили Суд о таквом развоју догађаја пре него што је Влада добила обавештење о подношењу представки, и није дато образложење за овакав пропуст.

Узимајући у обзир чињеницу да су се задржане информације односиле на саму суштину представки, Суд налази да је такво понашање било у супротности са сврхом права на појединачну представку. Адвокати морају да схвате да, узимајући у обзир дужност Суда да испитује наводе о кршењу људских права, они такође морају показати високу професионалну разборитост и смислену сарадњу у раду са Судом, штедећи га од неозбиљних притужби, те се, пре покретања поступака и након тога, они морају марљиво распитати о свим детаљима случаја, пажљиво се придржавајући свих релевантних правила поступка, при чему су такође дужни да подстакну своје клијенте да учине исто. У противном, намерна или немарна злоупотреба ресурса Суда може угрозити веродостојност рада адвоката у очима Суда, па чак и ако се систематски догоди, може довести до ситуације да се појединим адвокатима забрани заступање подносилаца представки према Правилу 36, став 4 (б) Пословника Суда (видети *Стеванчевић против Босне и Херцеговине* (одл.), број 67618/09, став 29, од 10. јануара 2017. године).

ОДЛУКА ЦАНКОВИЋ против СРБИЈЕ И ДРУГЕ ПРЕДСТАВКЕ

С обзиром на горе наведено, Суд налази да предметне представке представљају злоупотребу права на појединачну представку, те морају бити одбачене у складу са чланом 35. ст. 3 (а) и 4. Конвенције.

ИЗ ТИХ РАЗЛОГА, СУД, ЈЕДНОГЛАСНО,

Одлучује да представке здружи;

Проглашава представке неприхватљивим.

Састављено на енглеском језику и прослеђено у писаном облику 15. септембра 2022. године.

Viktoriya Maradudina
Вршилац дужности заменика секретара

Jovan Ilievski
Председник

ОДЛУКА ЦАНКОВИЋ против СРБИЈЕ И ДРУГЕ ПРЕДСТАВКЕ

ПРИЛОГ

Списак представки којима се подносе жалбе на основу члана 6. став 1 Конвенције и члана 1, Протокола бр. 1 (неизвршење или одложено извршење домаћих одлука усвојених против друштвених/државних предузећа)

Број	Број представке Датум подношења	Име подносиоца представке Година рођења	Релевантна одлука на домаћем нивоу	Почетак периода неизвршења или датум ступања Конвенције на снагу у односу на Републику Србију (3. март 2004. године)	Датум извршења одлуке на домаћем нивоу
1.	27025/20 25. јун 2020. године	Халима ЦАНКОВИЋ 1958. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
2.	27026/20 25. јун 2020. године	Сабахудин МАВРИЋ 1967. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
3.	27030/20 25. јун 2020. године	Михрија МАВРИЋ 1969. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
4.	27033/20 25. јун 2020. године	Елмаза БАЛИЈА 1972. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
5.	27039/20 25. јун 2020. године	Зурифа ЛИЧИНА 1959. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
6.	27043/20 25. јун 2020. године	Мејрема ЧАЛАКОВИЋ 1962. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
7.	27046/20 25. јун 2020. године	Слободанка СТЕФАНОВИЋ 1957. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
8.	27047/20 25. јун 2020. године	Мурадија ЗЕКИЋ 1969. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године

ОДЛУКА ЦАНКОВИЋ против СРБИЈЕ И ДРУГЕ ПРЕДСТАВКЕ

Број	Број представке Датум подношења	Име подносиоца представке Година рођења	Релевантна одлука на домаћем нивоу	Почетак периода неизвршења или датум ступања Конвенције на снагу у односу на Републику Србију (3. март 2004. године)	Датум извршења одлуке на домаћем нивоу
9.	27051/20 25. јун 2020. године	Јасмина БАЛКАН 1961. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
10.	27053/20 25. јун 2020. године	Шефхета ХАЈРОВИЋ 1964. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
11.	27055/20 25. јун 2020. године	Бајра ШЕМСОВИЋ 1953. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
12.	27060/20 25. јун 2020. године	Јасмина БЕЛОВОЂАНИН 1966. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
13.	27115/20 25. јун 2020. године	Атића РУГОВАЦ 1958. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	10. септембар 2020. године
14.	27132/20 25. јун 2020. године	Тима ШАБОТИЋ 1962. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
15.	27135/20 25. јун 2020. године	РАЗА ШЕХОВИЋ 1957. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	15. децембар 2020. године
16.	27188/20 25. јун 2020. године	Бисера САДОВИЋ 1973. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
17.	27607/20 25. јун 2020. године	Михрија БЕРАНАЦ 1972. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
18.	28024/20 25. јун 2020. године	Фатмира МИСИРЛИЋ 1974. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
19.	28592/20 25. јун 2020. године	Муамер МИРАЉЕМОВИЋ 1967. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године

ОДЛУКА ЦАНКОВИЋ ПРОТИВ СРБИЈЕ И ДРУГЕ ПРЕДСТАВКЕ

Број	Број представке Датум подношења	Име подносиоца представке Година рођења	Релевантна одлука на домаћем нивоу	Почетак периода неизвршења или датум ступања Конвенције на снагу у односу на Републику Србију (3. март 2004. године)	Датум извршења одлуке на домаћем нивоу
20.	28610/20 25. јун 2020. године	Бахрија РАМОШЕВАЦ 1955. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
21.	28613/20 25. јун 2020. године	Бинаса РАМОВИЋ 1958. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
22.	28614/20 25. јун 2020. године	Ибрахим ЂЕРЛЕК 1957. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
23.	28616/20 25. јун 2020. године	Драгана РАКОВИЋ 1973. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
24.	28620/20 25. јун 2020. године	Ифета БЕЈТОВИЋ 1995. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	25. август 2020. године
25.	30105/20 25. јун 2020. године	Факета ЗЕКИЋ 1961. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
26.	30296/20 25. јун 2020. године	Емина ВЕЈСЕЛОВИЋ 1950. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
27.	30298/20 25. јун 2020. године	Хајро СУЉОВИЋ 1952. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
28.	30303/20 25. јун 2020. године	Винојла МИЛЕНКОВИЋ 1963. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
29.	30307/20 25. јун 2020. године	Зинета МЕЋЕДОВИЋ 1962. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
30.	30313/20 25. јун 2020. године	Муневера МАЛИЋЕВИЋ 1966. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године

ОДЛУКА ЦАНКОВИЋ против СРБИЈЕ И ДРУГЕ ПРЕДСТАВКЕ

Број	Број представке Датум подношења	Име подносиоца представке Година рођења	Релевантна одлука на домаћем нивоу	Почетак периода неизвршења или датум ступања Конвенције на снагу у односу на Републику Србију (3. март 2004. године)	Датум извршења одлуке на домаћем нивоу
31.	30321/20 25. јун 2020. године	Суада СУБАШИЋ 1968. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
32.	30325/20 25. јун 2020. године	Бисера ЗЕКИЋ 1961. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
33.	30334/20 25. јун 2020. године	Медиха ПЛУНЦЕВИЋ 1955. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
34.	30338/20 25. јун 2020. године	Љубица МИЛОСАВЉЕВИЋ 1963. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
35.	30342/20 25. јун 2020. године	Хасиба БИБЕРОВИЋ 1957. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
36.	30346/20 25. јун 2020. године	Алија АРАПОВИЋ 1963. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
37.	32458/20 25. јун 2020. године	Марица ПУЗОВИЋ 1965. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
38.	32461/20 25. јун 2020. године	Наташа ЧЕКОВИЋ 1957. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
39.	32462/20 25. јун 2020. године	Сутхија РУСТИЋ 1959. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
40.	32463/20 25. јун 2020. године	Мехдија КЛАДНИЧАНИН 1959. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
41.	32465/20 25. јун 2020. године	Езрена БРОЊА 1964. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	15. децембар 2020. године

ОДЛУКА ЦАНКОВИЋ против СРБИЈЕ И ДРУГЕ ПРЕДСТАВКЕ

Број	Број представке Датум подношења	Име подносиоца представке Година рођења	Релевантна одлука на домаћем нивоу	Времетраја периода неизвршења или датум ступања Конвенције на снагу у односу на Републику Србију (3. март 2004. године)	Датум одлуке на домаћем нивоу
42.	32466/20 25. јун 2020. године	Томанија РАВИЋ 1957. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
43.	32467/20 25. јун 2020. године	Мерсида СПАХОВИЋ 1965. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
44.	32468/20 25. јун 2020. године	Зорица ШАРАЦ 1967. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
45.	32469/20 25. јун 2020. године	Зумрета ПРТИНАЦ ЛЕВОШИ 1961. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
46.	32470/20 25. јун 2020. године	Мујесира МУХОВИЋ 1962. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
47.	32471/20 25. јун 2020. године	Атица МУЈКОВИЋ 1967. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године
48.	32472/20 25. јун 2020. године	Месуд РУСТИЋ 1952. године	Привредни суд у Краљеву, 27. новембар 2003. године	3. март 2004. године	24. август 2020. године